

# 862-BT-DAB



10027966  
10027967

**DURAMAXX**

## Sehr geehrter Kunde,

Wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Anschluss- und Anwendungshinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen technischen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Sicherheitshinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

## Sicherheitshinweise

- Bitte entfernen Sie keine der Abdeckungen. Das Gerät enthält Teile, die dem Benutzer nicht zugänglich sind.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gefäße, wie Vasen, auf dem Gerät ab.
- Lassen Sie keine Gegenstände aus Metall auf dieses Gerät fallen.
- Benutzen Sie nur Zubehör und Anbauteile, die vom Hersteller zugelassen sind.
- Lassen Sie Reparaturen nur von qualifizierten Fachkräften durchführen.
- Eine Reparatur ist dann erforderlich, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, das heißt wenn Flüssigkeiten darauf ausgelaufen sind, Gegenstände darauf gefallen sind, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallengelassen wurde. Versuchen Sie nicht das Gerät selbst zu reparieren.

## Kleine Objekte / Verpackungsteile

Bewahren Sie kleine Objekte (z.B. Schrauben und anderes Montagematerial) und Verpackungsteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf, damit sie nicht von diesen verschluckt werden können. Lassen Sie kleine Kinder nicht mit Folie spielen. Es besteht Erstickungsgefahr!

## Aufstellung

- Stellen Sie das Gerät nicht auf andere Geräte, die heiß werden können. Diese Hitze könnte das Gerät beschädigen.
- Stellen Sie das Gerät auf eine trockene, ebene, wasserfeste und hitzebeständige Oberfläche.
- Setzen Sie dieses Gerät keinem direkten Sonnenlicht, hohen Temperaturen, starker Feuchtigkeit und übermäßigen Erschütterungen aus.

## Transport des Gerätes

Bitte bewahren Sie die Originalverpackung auf. Um einen ausreichenden Schutz beim Transport des Gerätes zu erreichen, verpacken Sie das Gerät in der Originalverpackung.

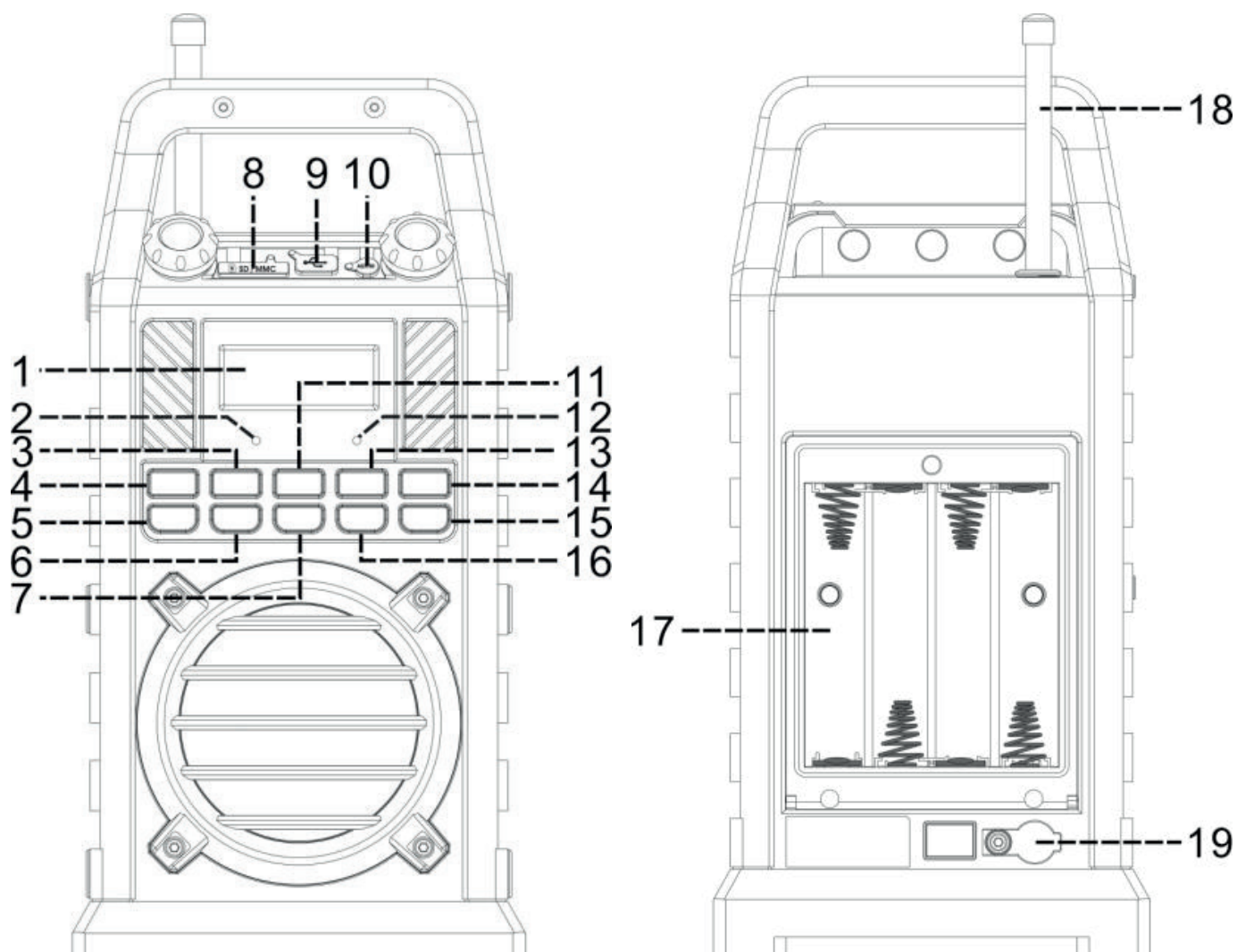
## Reinigung der äußeren Oberfläche

Verwenden Sie keine flüchtigen Flüssigkeiten, wie Insektensprays. Durch zu starken Druck beim Abwischen können die Oberflächen beschädigt werden. Gummi- oder Plastikteile sollten nicht über einen längeren Zeitraum mit dem Gerät in Kontakt sein.

## Netzadapter

- Der Netzadapter kann mit Wechselstrom von 220 - 240 V betrieben werden.
- Verwenden Sie aber einen geeigneten Steckadapter, wenn der Stecker nicht in die Netzsteckdose passt.

## Bedienelemente



LCD Display	<b>1</b>	<b>11</b>	Info
Betriebs-LED	<b>2</b>	<b>12</b>	BT LED
Funktionswahl	<b>3</b>	<b>13</b>	VOL-
Ein-/Auschalten	<b>4</b>	<b>14</b>	VOL+
Pre / Mem / Wiederholung	<b>5</b>	<b>15</b>	Play / Pause ▶   / Scan
◀◀	<b>6</b>	<b>16</b>	Stop / Enter ■
▶▶	<b>7</b>	<b>17</b>	Batterie-Fach
SD-Karteneinschub	<b>8</b>	<b>18</b>	Antenne
USB-Slot	<b>9</b>	<b>19</b>	Netzteilanschluss
3,5mm AUX-Eingang	<b>10</b>		

## Gerätenutzung

### Netzbetrieb

- Schließen Sie das Gerät mit Hilfe des mitgelieferten AC/DC-Adapters und der Stromanschlussbuchse (19) an das Stromnetz.
- Schalten Sie das Gerät mit Hilfe der An/Aus-Taste(5) ein. Das LCD-Display leuchtet auch und das

Gerät ist betriebsbereit.

## Akkubetrieb

- Bevor Sie die Batterien einsetzen, vergewissern Sie sich, dass das Gerät vom Netzteil getrennt ist.
- Für den Batteriebetrieb setzen Sie bitte 8 Batterien vom Typ „C“ (UM-2) in das Batteriefach ein - entsprechend der Beschriftung auf dem Gerät.

# Radio- und DAB-Funktionen

## Sendersuche

- Schalten Sie das Gerät ein und drücken Sie die Funktionswahl-Taste (3), um den „FM“-Modus aufzurufen.
- Stellen Sie mithilfe der Pfeiltasten (6, 7) den gewünschten Radiosender ein.
  - Halten Sie ◀◀ / ▶▶ gedrückt, um einen automatischen Sendersuchlauf auszulösen. Das Gerät wird nach dem nächsten verfügbaren Sender suchen in der gewählten Richtung (im Frequenzband) suchen. Halten Sie PLAY/PAUSE gedrückt für einen automatischen Sendersuchlauf.
- Mit den Tasten VOL+ und VOL- (13, 14) können Sie die Lautstärke entsprechend Ihren Hörgewohnheiten anpassen.

## Senderspeicher

Sie können bis zu 60 Sender speichern (30FM + 30DAB)

- Halten Sie im Radio- bzw- DAB-Modus PRE/MEM/PLAY MODE gedrückt, um den aktuell empfangenen Sender abzuspeichern.
- Wählen Sie mit den Tasten Pfeiltasten ◀◀ / ▶▶ eine gewünschte Speicherposition.
- Speichern und bestätigen Sie die Auswahl mit ENTER (16).
- Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 4, um weitere Sender zu speichern.
  
- Um gespeicherte Sender aufzurufen, drücken Sie wiederum PRE/MEM/PLAY MODE und suchen mit den Pfeiltasten nach dem Speicherplatz des gewünschten Senders und bestätigen Sie Ihre Auswahl mit ENTER.
  - Wenn Sie das Gerät vom Stromnetz trennen, werden die gespeicherten Sender gelöscht. Sollen diese gespeichert bleiben, wechseln Sie in den Standby-Modus.
  - Sollten Sie 3 Sekunden keine Taste drücken, wird der Preset-Modus automatisch verlassen.
  - Sie können die Speicherplätze jederzeit mit einem anderen Sender überschreiben.

## Sender-Infos

Sowohl über die freien DAB- als auch die FM-Frequenzen werden Text-Infos mitgesendet. Diese können Sie in beiden Modi über die Info-Taste (11) abrufen und auf dem Display anzeigen lassen. Drücken Sie mehrmals. Die Info-Kette ist, so vom jeweiligen Sender alle Möglichkeiten ausgeschöpft werden

- im FM-Radio-Modus (RDS): Radio Text -> Art des Programms -> Signalstärke -> Datum/Uhrzeit -> Frequenz -> Mono/Stereo Status und
- im DAB-Modus: Gruppenname -> Frequenz -> Transfer-Rate -> Signalstärke -> Datum/Uhrzeit -> Art des Programms -> Info-Text zur aktuellen Sendung.

# USB / SD

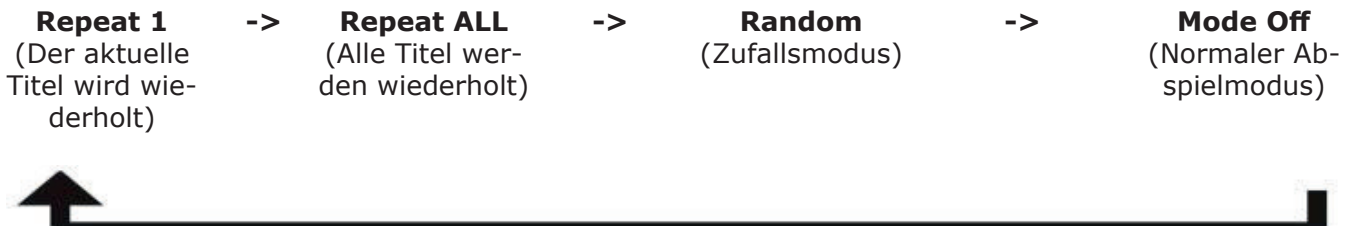
MP3-Dateien können von USB-Sticks (bzw. Festplatten, den meisten MP3-Playern) sowie SD-Karten ausgelesen und abgespielt werden.

- Schalten Sie das Gerät aus oder in einen Modus, der nicht SD- oder USB-Modus ist.

- Legen Sie einen MP3-Dateien beinhaltenden USB-Stick oder eine SD-Karte ein. Achten Sie darauf, diese nicht zu biegen oder verkehrt herum einzulegen. Wenden Sie keine Kraft an, um die Geräte nicht zu beschädigen.
- Schalten Sie ein bzw. per FUNCTION (3) in den USB- / SD-Modus. Das Gerät liest die enthaltenen Dateien automatisch aus und zeigt die Spielzeit auf dem Display an.
- Navigieren sie wie gewohnt, mit Pfeiltasten, Stop und Play/Pause (6, 7, 15, 16) durch Ihre Medienbibliothek. Mit +10 (11) können Sie 10 Tracks auf einmal nach vorn springen.

## PLAY MODE

Betätigen Sie PLAY MODE mehrfach, um verschiedene Abspielmodi durchzuschalten. Es gilt folgende per Icon auf dem Display dargestellte Funktionskette:



## Generelle Hinweise:

- Schalten Sie das Gerät aus oder in einen anderen Modus (z.B. Radio / DAB), bevor Sie USB- oder SD-Speichermedien entfernen.
- Benötigtes MP3-Format:  
Bitrate 32 ~ 320 kbps  
Sampling Rate: 32kHz, 44.1kHz, 48kHz

## BT

- Wählen Sie den BT-Modus mit FUNCTION aus.
- Die BT-LED zeigt blinkend an, dass das Gerät im Such-Modus ist.
- Aktivieren Sie BT auf Ihrem Smartphone/Tablet/Computer. Wählen Sie und verbinden Sie mit DURAMAXX.
- Den erfolgreichen Verbindungsaufbau zeigt die nicht mehr blinkende LED an.
- Sie können nun Musik von Ihrem BT Gerät streamen. Achten Sie darauf, dass die Lautstärke in Ihrem BT-Gerät.

## AUX

- Schließen Sie externe Medienplayer wie MP3-Player, Smartphones o.ä. per 3,5mm-Audio-Klinkenkabel am AUX-Eingang an und schalten Sie per FUNCTION in den AUX-Modus.
- Vergewissern sie sich, dass die Ausgangslautstärke des externen Players ein adäquates Niveau hat und regeln Sie gegebenenfalls an beiden Geräten nach.
- Steuern Sie Ihr Gerät wie gewohnt.

## Hinweise zur Entsorgung

### Elektroaltgeräte



Befindet sich die diese Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2002/96/EG. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

## Konformitätserklärung

Der Hersteller dieses Produktes ist die Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.

Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien:

2014/30/EU (EMV)  
2014/35/EU (LVD)  
2011/65/EU (RoHS)  
2014/53/EU (RED)





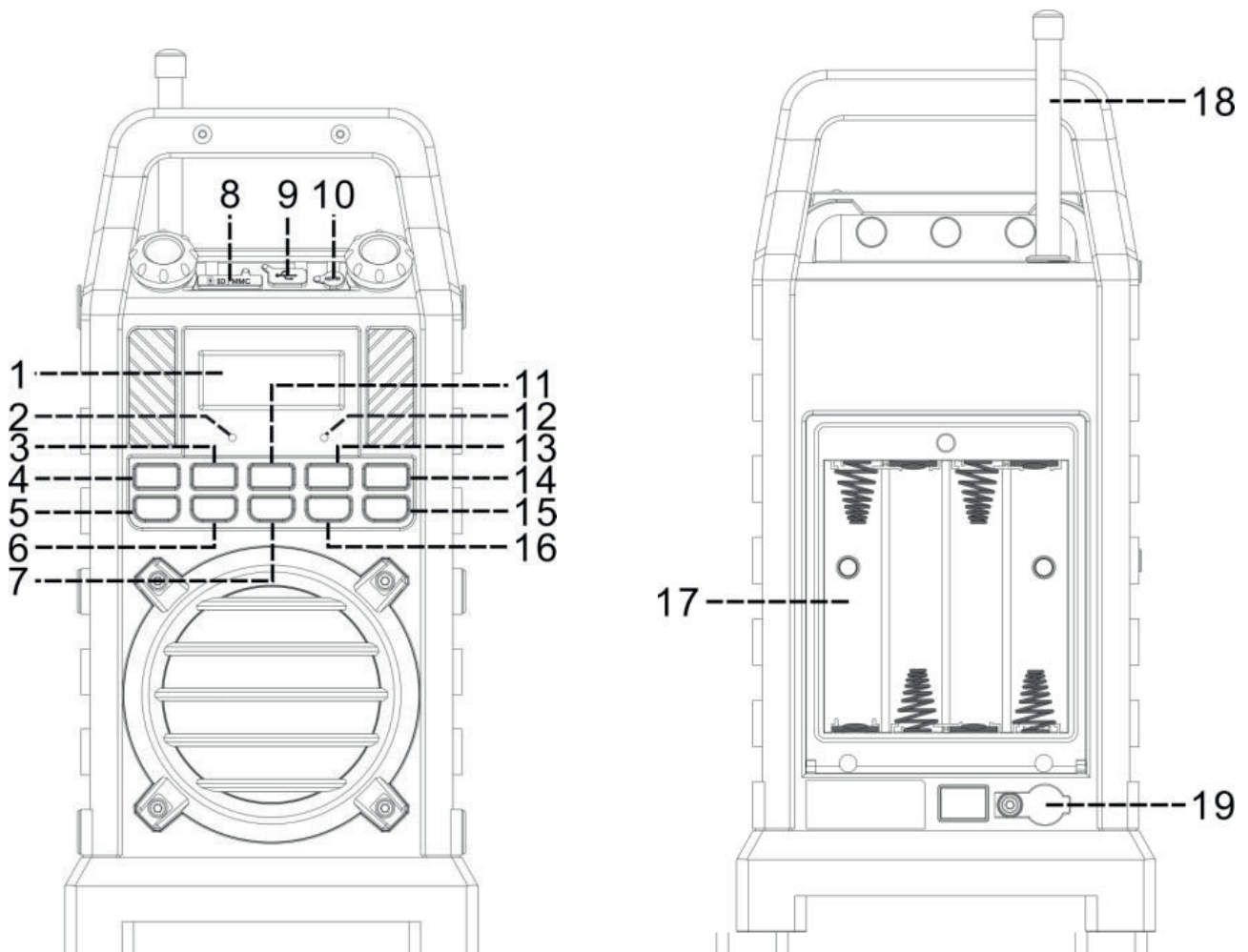
Dear Customer,

Congratulations on purchasing this product. Please read and follow these instructions, in order to avoid damaging the item. We do not cover any damages that may arise from improper use of the item or the disregard of the safety instructions.

## Important Safety Instructions

- Read all instructions before using.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
- To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs or device in water or other liquids.
- Do not place the appliance close to heating equipment or any heat source, or in a location subjected to excessive dust or mechanical shocks.
- Do not expose the appliance to extreme temperatures. The appliance shall be used in moderate climates.
- Place the appliance on a surface that is flat, rigid and stable.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- The appliance is not a toy. Do not let the children play with it. Never let children insert foreign objects into the appliance.
- Do not use the appliance for other than intended use. This appliance has been designed solely for domestic use; the manufacturer's liability shall not be engaged in the event of any professional use, by any misuse or by any use not complying with the operating instructions.
- Save these instructions.

## Controls



Display	<b>1</b>	<b>11</b>	Info (RDS, DAB text)
Power LED	<b>2</b>	<b>12</b>	BT LED
Function	<b>3</b>	<b>13</b>	VOL-
Power on/off	<b>4</b>	<b>14</b>	VOL+
Pre / Mem / Rlay Mode (Repeat/Random)	<b>5</b>	<b>15</b>	Play / Pause / Scan
⏪	<b>6</b>	<b>16</b>	Stop / Enter
⏩	<b>7</b>	<b>17</b>	Battery compartment
SD card slot	<b>8</b>	<b>18</b>	Antenna
USB Slot	<b>9</b>	<b>19</b>	DC jack
3,5mm AUX In	<b>10</b>		

## Initial Use

### Installation

- Unpack all parts and remove protective material.
- Do not connect the unit to the mains before checking the main voltage and before all other connections have been made.
- Do not cover any vents and make sure that there is a space of several centimeters around the unit for ventilation.

### AC connection

- Connect the DC plug of AC/DC adaptor (included) to the DC jack (19) of the main unit, then, connect the AC/DC adaptor to the AC outlet. The on/off indicator (2) will light up
- Turn on the unit by On/Off (4), if the LCD display (1) is on with backlighting, it means the power supply is normal. Now your system is ready to play the music.

### DC connection

For DC operation, please insert 8 pcs size C (UM-2) battery to the battery compartment (17) as the indication in battery compartment and remove the DC plug from the DC jack (19).

## FM-Radio and DAB Functions

### Tuning in FM radio / DAB stations

- Turn on the unit by On/off button (4) & then press the Function button (3) until it reach the FM, respectively the DAB mode.
- Press the Tune up or down button (6/7) to tune your desired station. Press and hold to make the device jump to the next receivable station in the chosen direction.
- Press the Play/Scan button (15) once, unit will start to scan at tuning up direct until radio station received. Press and hold the Play/Scan button (15) for one second, the unit will scan to tuning down direction. If the radio data system (RDS) broadcasting signal received, the unit will set the actual time automatically.
- In DAB mode, press the Play/Scan (15) button once, unit will start to full scan from range 11b-12d one time within around 2 seconds. Then press Tune up or down buttons (6/7) to select your desired DAB channel.

### Radio data system (RDS) / DAB Info

This is the features to display the information released from the radio broadcast and will showed on LCD display step by step as below by pressing the Info/+10 button (11) continuously.



- In FM mode these are: Radio text -> program type -> signal strength -> date/time -> frequency -> mono/stereo
- whereas in DAB mode the additional info is: Group name -> frequency -> transfer rate -> signal strength -> date/time -> program type -> scrolling text

### Save and recall stations

- You can store up to 60 radio stations in the memory (30-FM/30-DAB).
- Set to FM/DAB mode and tune in the desired station.
- Press and hold the Pre/Mem/Play mode button (5) to enable memory state.
- Use tune up / down buttons (13/14) to select the desired station memory for storage.
- Press Stop/Enter (16) to confirm the preset memory.
- Repeat step 2 to 5 to store other stations.
- To recall any previously saved station, press the Pre/Mem/Play mode button (5) once to enable recall state, select the desired memory station using the tune up and down buttons (13/14) and confirm your choice hitting the enter button (16).

### Please Note:

- The pre-set memories will be deleted completely when the main power supply is detached. You are recommended to switch the system into standby mode for convenience usage.
- When in programming state, after 3 secs of no input the device will turn back to normal tuner mode automatically.
- You can overwrite a present station by storing another frequency in its place.

## MP3 Playback via USB/SD

The system is able to decode and playback all MP3 file which stored in the memory media with USB connecting port or SD/MMC card.

- Set the system at off mode first or other function except USB/SD mode.
- Open the USB socket cover then plug-in the USB pen-drive facing up and make sure it is going in completely. Else, open the SD slot cover then insert the memory card in the direction of the arrow as shown in the cover of the memory card slot. Insert straight without bending.
- Connecting the USB pen drive upside down or backwards could damage the audio system or the storage media (USB thumb drive). Check to be sure the direction is correct before connection.
- Turn on the unit again by On/Off button (4) and press Function button (3) to "USB" or "SD" mode. The system will start reading the storage media automatically after connecting, and LCD display (1) will show the running time of MP3 files.
- Navigate through your media library as you're used to (with ⏮, ⏭, ⏪ and ■ )
- Skip 10 tracks by using the +10 button.
- Repeat/Random mode: Press "Play/Mode" (5) to select Repeat/Random functions as in this diagram:



### Remarks

- The system can detect and read the file under MP3 format only at USB mode but not other music file format.
- If you connect the system to MP3 player via the USB socket, due to variances in MP3 encoding format, some MP3 player may not be able to play via the USB socket. This is not a malfunction of the system.

- The USB port does not support connection with USB extension cable and is not designed for communication with computer directly.
- To remove the USB pen drive, turn off the power or switch the function mode to either Aux or FM first. For USB port – un-plug it by pulling out from the USB socket directly.

**MP3 track format requirements:**

Bit rate: 32 kbps~320kbps  
 Sampling rate: 32kHz, 44.1kHz, 48kHz

**BT**

- Set the main Function selector (3) to BT mode.
- The BT LED indicator (12) will be flashing indicating BT is not connected.
- Switch on the BT feature of your BT device (such as mobile phone) and select "DURAMAXX".
- Once the connection is established, the BT LED (12) will light up.

**AUX**

Connect another audio device, e.g. (portable) CD player, MP3 player, (portable) cassette player, iPod, etc. to this system with a 3.5mm audio cable (not supplied). Connect one end of this cord to the headphone jack of the external device and the other end to the aux-in jack (9) at the side of the unit. Then press Function button (3) to "AUX" mode. Start to playback your external device to enjoy your music.

**Environment Concerns**



According to the European waste regulation 2002/96/EG this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

**Declaration of Conformity**

**Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.**

This product is conform to the following European Directives:

- 2014/30/EU (EMC)
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 2014/53/EU (RED)



## **Cher client,**

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes de branchement et d'utilisation afin d'éviter d'éventuels dommages. Le fabricant ne saurait être tenu pour responsable des dommages dus au non-respect des consignes de sécurité et à la mauvaise utilisation de l'appareil.

## **Consignes de sécurité**

- Ne retirez aucun cache. L'appareil contient des pièces qui ne sont pas accessibles à l'utilisateur.
- Ne posez sur l'appareil aucun récipient contenant des liquides, tel qu'un vase.
- Ne faites tomber aucun objet métallique sur cet appareil.
- Utilisez uniquement des pièces et accessoires recommandés par le fabricant.
- Faites effectuer les réparations par des professionnels qualifiés uniquement.
- Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil, le câble secteur ou la fiche ont été endommagés, si des liquides ont coulé dessus, si des objets sont tombés dessus, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il est tombé ou s'il ne fonctionne pas normalement. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.

## **Petits éléments / éléments d'emballage**

Conservez les petits éléments (par exemple vis, matériel de montage) et éléments d'emballage hors de portée des enfants pour éviter les risques d'étouffement. Ne pas laisser les enfants jouer avec les emballages plastiques, il y a risque d'étouffement !

## **Installation**

- N'installez pas l'appareil sur d'autres appareils qui chauffent. Cette chaleur pourrait endommager l'appareil.
- Installez l'appareil sur une surface sèche, horizontale, étanche et résistant à la chaleur.
- N'exposez pas cet appareil à l'ensoleillement direct, à de fortes températures, à une humidité importante ou à des secousses excessives.

## **Transport de l'appareil**

Veuillez conserver l'emballage d'origine. Pour garantir la meilleure protection de l'appareil lors d'un transport, remettez l'appareil dans son emballage d'origine.

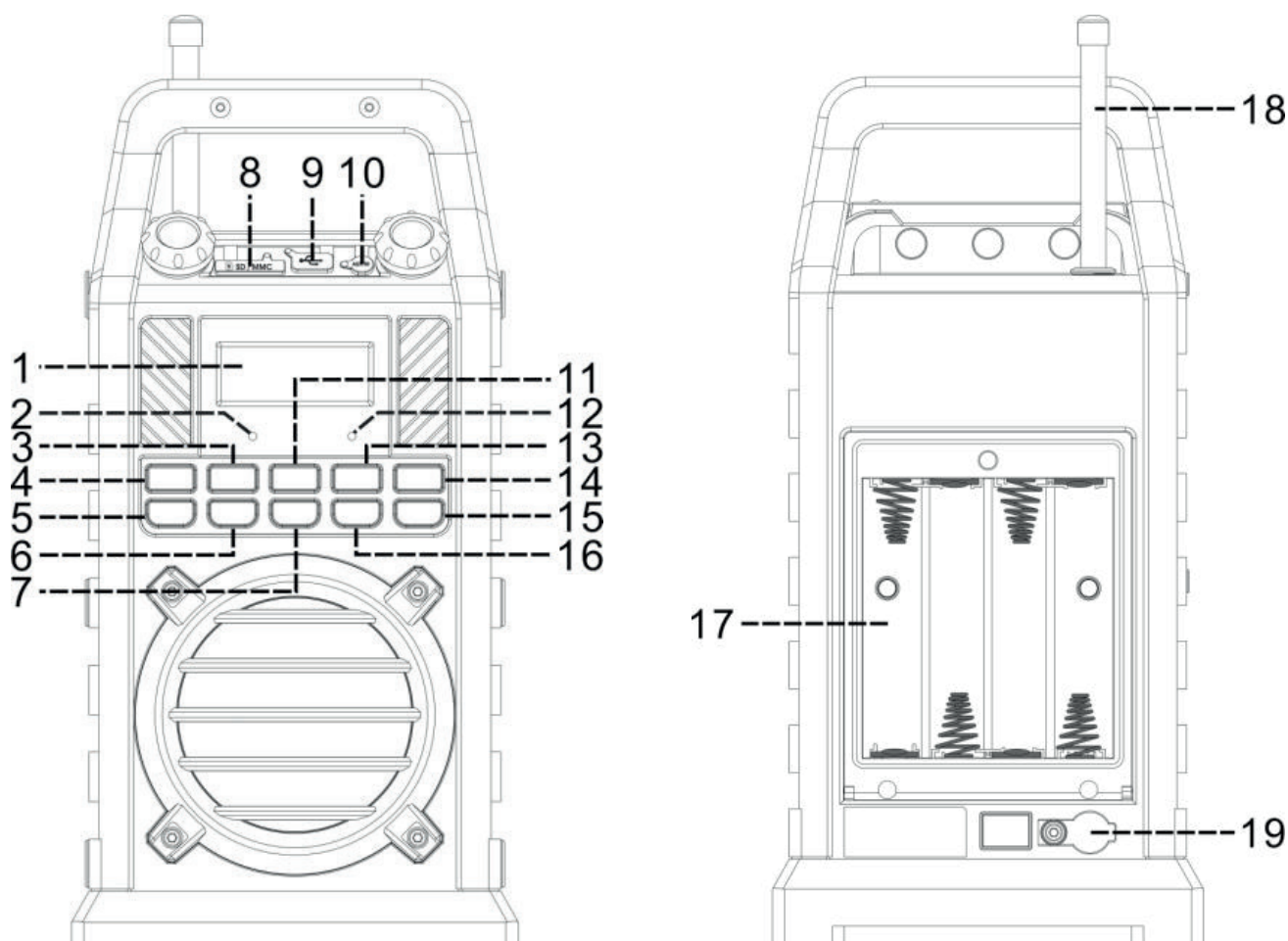
## **Nettoyage des surfaces externes**

N'utilisez aucun liquide volatil tel qu'un spray insecticide. Une pression trop forte lors du nettoyage peut endommager les surfaces. Les éléments en caoutchouc ou en plastique ne doivent pas rester longtemps en contact avec l'appareil.

## **Adaptateur secteur**

- L'adaptateur secteur peut être utilisé sur le courant alternatif 220 - 240 V.
- Utilisez toutefois un adaptateur adéquat si la fiche et la prise ne correspondent pas.

## Éléments de commande



Écran LCD	<b>1</b>	<b>11</b>	Info
LED témoins	<b>2</b>	<b>12</b>	LED BT
Sélecteur de fonction	<b>3</b>	<b>13</b>	VOL-
Marche/arrêt	<b>4</b>	<b>14</b>	VOL+
Pre / Mem / répétition	<b>5</b>	<b>15</b>	Play / Pause / Scan
◀◀	<b>6</b>	<b>16</b>	Stop / Enter
▶▶	<b>7</b>	<b>17</b>	Compartment des piles
Lecteur de cartes SD	<b>8</b>	<b>18</b>	Antenne
Port USB	<b>9</b>	<b>19</b>	Prise secteur
Entrée AUX 3,5 mm	<b>10</b>		

## Utilisation de l'appareil

### Utilisation sur secteur

- Branchez l'appareil sur le secteur à l'aide de l'adaptateur AC/DC fourni et de la prise d'alimentation (19).
- Allumez l'appareil avec la touche marche /arrêt (5). L'écran LCD s'allume et l'appareil est prêt à être utilisé.

## Utilisation sur piles

- Avant d'insérer les piles, assurez-vous que l'appareil est débranché du secteur.
- Pour le fonctionnement sur piles, installez 8 piles de type „C” (UM-2) dans le compartiment des piles – en suivant les indications sur l'appareil.

## Fonctions Radio et DAB

### Recherche de stations

- Allumez l'appareil et appuyez sur la touche de sélection des fonctions (3) pour lancer le mode FM”.
- Réglez la station de radio désirée à l'aide des touches fléchées (6, 7).
- Maintenez les touches pour lancer une recherche automatique des stations. L'appareil recherche les stations suivantes disponibles dans la direction choisie (de la bande de fréquences). Maintenez PLAY/PAUSE pour une recherche automatique de stations.
- Avec les touches VOL+ et VOL- (13, 14), vous pouvez ajuster le volume selon vos habitudes.

### Mémorisation de stations

Vous pouvez mémoriser jusqu'à 60 stations (30 FM + 30 DAB)

- En mode Radio ou DAB, maintenez la touche PRE/MEM/PLAY MODE pour mémoriser la station en cours de réception.
- Choisissez un emplacement mémoire avec les touches fléchées .
- Mémorisez et confirmez votre choix avec ENTER (16).
- Répétez les étapes 1 à 4 pour mémoriser d'autres stations.
- Pour lire des stations mémorisées, appuyez de nouveau sur PRE/MEM/PLAY MODE et recherchez avec les touches fléchées l'emplacement de la station souhaitée, puis confirmez votre choix avec ENTER.
- Lorsque vous débranche z l'appareil du secteur, les stations mémorisées sont effacées. Si vous souhaitez les conserver en mémoire, mettez- l'appareil en mode veille.
- Si vous n'appuyez sur aucune touche pendant 3 secondes, vous quittez automatiquement le mode Preset.
- Vous pouvez à tout moment écraser un emplacement mémoire avec une autre station.

### Infos des stations

Des informations texte sont transmises sur les fréquences gratuites DAB et FM. Vous pouvez consulter celles-ci et les afficher sur l'écran dans chacun des modes en appuyant sur la touche Info (11). Appuyez plusieurs fois. La chaîne d'informations est présentée de la façon suivante selon le mode

- En mode radio FM (RDS) : texte radio -> style du programme -> force du signal-> date/heure-> fréquence -> mono/stéréo, et
- en mode DAB-Modus : nom du groupe -> fréquence -> taux de transfert -> force du signal -> date/heure -> style du programme -> texte d'info sur l'émission en cours.

## USB / SD

Les fichiers MP3 des clés USB peuvent être lus (ou disques durs, ou la plupart des lecteurs MP3) de même que les cartes SD.

- Eteignez l'appareil ou choisissez un mode différent de SD ou USB.
- Branchez une clé USB ou une carte SD contenant des fichiers MP3. Veille à ne pas tordre celle-ci et à respecter le sens d'insertion. N'exercez aucune force pour ne pas endommager l'appareil.

- Passez en mode USB/SD par **FUNCTION (3)**. L'appareil lit automatiquement les fichiers contenus et indique la durée de lecture sur l'écran.
- Naviguez comme d'habitude avec les touches fléchées, **Stop** et **Play/Pause (6, 7, 15, 16)** dans votre bibliothèque de médias. Avec **+10 (11)** vous pouvez sauter 10 pistes vers l'avant en une fois.

### MODE PLAY

Appuyez plusieurs fois sur **PLAY MODE** pour choisir différents modes de lecture. Les fonctions suivantes s'affichent dans l'ordre avec leurs icônes :

**Repeat 1**    ->    **Repeat ALL**    ->    **Random**    ->    **Mode Off**  
 Répétition du    Répétition de    Lecture aléatoire    Mode de lecture  
 titre en cours    tous les titres    normal



### Conseils généraux :

- Eteignez l'appareil ou changez de mode (par ex Radio / DAB), avant de retirer la clé USB ou la carte SD.
- Format MP3 nécessaire :

Bitrate 32 ~ 320 kbps  
 Sampling Rate : 32kHz, 44.1kHz, 48kHz

## BT

- Choisissez le mode BT avec **FUNCTION**.
- La LED BT se met à clignoter car l'appareil est en mode recherche.
- Activez BT sur votre smartphone / tablette / PC. Sélectionnez et connectez-vous avec DURAMAXX.
- La LED s'arrête de clignoter pour signifier que la connexion a été établie avec succès.
- Vous pouvez maintenant diffuser de la musique depuis votre appareil BT. Faites attention au volume de votre appareil BT.

## AUX

- Branchez des lecteurs externes de médias tels que lecteurs MP3, smartphones ou autres par le jack audio 3,5 mm sur l'entrée AUX et passez en mode AUX par **FUNCTION**.
- Assurez-vous que le volume de sortie du lecteur externe est adéquat et réglez-le au besoin sur les deux appareils.
- Contrôlez votre appareil comme d'habitude.



## Conseils pour le recyclage



### Appareils électriques

Le pictogramme ci-contre apposé sur le produit signifie que la directive européenne 2002/2006/CE (DEEE) s'applique (poubelle à roues barrée d'une croix). Ces produits ne peuvent être jetés dans les poubelles domestiques courantes. Renseignez-vous concernant les règles appliquées pour la collecte d'appareils électriques et électroniques. Conformez-vous aux réglementations locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. Le respect des règles de recyclage des vieux produits aide à la protection de l'environnement et de la santé de votre entourage contre les conséquences négatives possibles. Le recyclage des matériaux aide à réduire l'utilisation des matières premières.

## Déclaration de conformité

**Le fabricant de ce produit est la société Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.**

Ce produit est conforme aux directives européennes suivantes :

2014/30/UE (CEM)  
2014/35/UE (LVD)  
2011/65/UE (RoHS)  
2014/53/UE (RED)

